

# 外国人の方へ For Foreigners

For foreigners living in Tomakomai city, We post various procedures and knowledge.

QR Translator Select Language

- 日本語
- English
- 简体中文
- 繁體中文
- Tiếng Việt

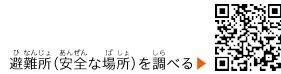
## とまこまいしがいこくじんそうだんまどぐちかね 苫小牧市外国人相談窓口(お金はかかりません)

- 生活で困っていることや、分からないことを相談できます
- あなたの国の言語で相談できます
- 場所： 国際交流サロン(市役所7階) TEL.32-6157
- 時間： 8時45分～17時15分(土曜日、日曜日、祝日、年末年始は休みです)



## じしんときじんびきんきゅう 地震の時の準備をする(緊急のとき)

- 日本では「地震」「津波」「噴火」「台風」などが起きます
- 水や食べ物、懐中電灯などを準備してください
- 危険な時は、決められた避難所(安全な場所)に、すぐに行ってください



## れんらくさき おもな連絡先

※市役所の案内図はP14～16を見てください

担当課	場所	やっていること
窓口サービス課	本庁舎1階	転居(同じまちの中で引越す)、転出(別のまちから引越してきた)、出生届(子どもが生まれたら出す)、婚姻届(結婚する人が出す)、死亡、印鑑登録など
健康支援課	本庁舎4階	母子健康手帳発行(お母さんと子どものことを書く本)・乳幼児健康診査(赤ちゃんや小さい子どもが健康かどうかを調べること)・相談など
保険年金課	本庁舎1階	国民年金、国民健康保険、後期高齢者(75歳以上の人)医療制度など
子ども支援課	本庁舎1階	児童手当(子どもを育てている人がもらえるお金)、母子・父子・寡婦(再婚していない女性)福祉資金など
子ども育成課	本庁舎1階	保育園、認定こども園など
学校教育課	第2庁舎1階	小学校、中学校など



## ぜいきん 税金

日本に住んでいる人は、外国人であっても納税(税金を払う)する責任があります。税金には大きく分けて国に払う「国税」と市に払う「地方税」があります。

### ① 国税

#### ● 所得税

苫小牧税務署  
〒053-0018 旭町3-4-17 TEL.32-3165

### ② 地方税(個人の市民税および道民税)

#### ● 住民税(そこに住んでいる人が払わなければいけない税金)

苫小牧市民税課 TEL.32-6253-6254

#### ● 固定資産税(土地や建物にかかる税金)

苫小牧資産税課 TEL.84-4073

#### ● 都市計画税(土地や建物が家や店の集まるところにあるとかかる税金)

苫小牧資産税課 TEL.84-4073

#### ● 車を買ったときに払う税金・軽自動車を買ったときに払う税金

#### ● 車を買ったときに払う税金

札幌道税事務所 自動車税部  
札幌市北区北22条西2丁目 TEL.011-746-1190

## でんき 電気・ガス・上下水道

使いはじめるときと使わなくなるときは、電話をしてください

### ● 電気

北海道電力株式会社 苫小牧支社  
〒053-0006 新中野町3-8-7  
TEL.0120-83-5154

### ● ガス

都市ガス問い合わせ先  
苫小牧ガス株式会社  
〒053-0011 末広町2-10-19 TEL.32-5381

プロパンガス(LPガス)問い合わせ先  
プロパンガス(LPガス)ポンベの表示などで業者(会社)を確認して、連絡してください。

#### ● 軽自動車を買ったときに払う税金

苫小牧市民税課 TEL.32-6244

#### ● 税金を払う方法

苫小牧納税課 TEL.32-6273-6274

## ごみの捨てかたと出しかた

### ● ごみを分別して捨てる方法と出す方法

- ごみは、燃やせるごみ、燃やせないごみ、おむつ類、乾電池、ライター・スプレーなどの有害ごみ、プラスチック、紙類、びん、缶、ペットボトル(プラスチックのボトル)、紙パックに分けてください。
- 燃やせる・燃やせないごみは、市で決めているごみ袋に入れてください。

「ごみカレンダー」であつめる日を確認して、8時45分までに近くのきめられた収集場所(集めるところ)に出してください。

(連絡先) ゼロごみ推進課  
〒059-1364 字沼ノ端2-25 TEL.55-4077

